



Menighetsbladet for

BARKÅKER, SEM OG VEAR

Nr. 1/25 - 27 årgang



God påske

Denne gang kan du lese om:

Biskopens påskehilsen	s 3
Unge og eldre på Barkåker	s 5
Fest for frivillige medarbeidere	s 6
Berg fengsel under 2. verdenskrig og i dag	s 8
Påsketradisjoner i Ukraina	s 11
Konfirmanter 2025	s 13

**Kjerka for
alle**

www.kirken.no/sem



DEN NORSKE KIRKE
Sem menighet

Den norske kirke i Tønsberg,
Sem menighet
Ekspedisjon 33 37 47 00
Faks 33 37 47 01
Kirkeverge 33 37 47 00
sem.menighet.no

Facebook: semkirkeogmenighet
Vearkirken

Sem menighet
Eik kirke
Internett: sem.menighet.no

Kapellan
Helge Haga

Menighetspedagog Piriant
Sivabalachandran
Tlf. 482 25 680
ps332@kirken.no

Kantor Tonny Krokengen
Tlf. 402 13 130
tk669@kirken.no

Organist

Kirketjener Anette Gihle Lyseggen
Mobil 924 16 533
al767@kirken.no

Leder i menighetsrådet
Else Marie Fevang Farnes,
Elsemarie.farnes@gmail.com
tlf. 951 60 804

Kontaktperson i Vear
menighetsstyre
Paula Skjeggestad, tlf. 934 84 329,

Sem menighetshus pedell
Utleie: www.sem-menighetshus.no
Ring Eric Warner
tlf. 455 54 830

Barkåker menighetshus
dirflos@icloud.com

Semsløkka barnehage
Liv Prooz Stålerød
tlf. 988 91 584



Miljømerket trykksak 241 749

Forsidebilde:
Tormod Borgen Rogne

Kommende aktiviteter for barn

Juniorklubben på Sem menighetshus (1. - 7. trinn):

Vinter/vår 2025: 14.01, 28.01, 9.02 (Sem kirke), 25.02, 11.03, 25.03
(Hesby) 08.04, 25.04 (Skyland) 06.05 (Hesby)

Tønsberg Domkirkes Aspirantkor, 2. - 6.trinn.

Øvelser i Solvangkirken hver torsdag kl.17.15-18.45.

Kontaktperson : Charlotte Fongen, dirigent, tlf.93043811.

Kommende aktiviteter for voksne

Kaffe & Bibel annenhver lørdag kl 12-15 i Vear kirke

22. mars, 5. og 26. april

Se annonse på FB eller Sem menighets hjemmeside.

Det kan forekomme endringer.

Deadline neste utgave: 10. juni 2025

Menighetsbladet:

E-post: jo@printkonsult.no
Redaksjonen: Karina Hansen
Øyvind Christophersen
Erna Rodahl
Anne Berit Andersen
Tormod Borgen Rogne

Bankkonto: 1594 46 82756
Regnskapsfører: Håkon Semb
Ansvarlig utgiver: Sem menighetsråd
Design/grafisk produksjon: G design, Andebu/Notodden
Trykk: Erik Tanche Nilssen, Skien

Lyset gjennom sprekkene



Det finnes en japansk kunsttradisjon som kalles kintsugi. Ordet betyr gyllen reparasjon eller sammenføyning. Denne kunstformen er basert på en filosofi om at brudd og reparasjon er en del av historien til en gjenstand og ikke noe som for enhver pris må skjules.

Kintsugi handler ikke bare om estetikk, om det som appellerer til vår sans for det vakre. Det dreier seg om å sette pris på levd liv, å gi rom også for de erfaringer i livet som rommer smerte og sår. Vår kultur har en tendens til å dyrke det vakre, det ungdommelige og det fullkomne til en slik grad at det blir en svøpe for både unge og eldre. Det er tankevekkende hvor

selvkritiske mange ungdommer er når de måler seg mot reklamens og filmindustriens helteidealer. De er dømt til å falle gjennom. Resultatet er at en skremmende høy prosent av unge mennesker sliter med selvbildet sitt.

Bibelens beretninger om påsken gir oss usminkede bilder av kretsen rundt Jesus. De var engstelige og redde, de sovnet på post og flyktet da Mesteren ble arrestert. Ja, Judas forrådde ham med et kyss, og Peter bante på at han ikke kjente Jesus. I disse fortellingene er det ikke mye heltemot og selvpoppofrelse å finne.

Seinere skriver apostelen Paulus til alle troende: Vi har denne skatten i leirkrukker. Han forteller om svakhet og nederlag, om smerte og forfølgelse. Ja, han roser seg faktisk av sin svakhet, for, sier han, det handler ikke om meg, men om Jesus. Jeg er bare en sprukken leirkrukke, men gjennom sprekkene kan lyset komme inn. Det er trolig her Leonard Cohen har hentet inspirasjonen til strofen «there's a crack in everything – that's how the light gets in». Det er gjennom sprekkene i leirkrukken lyset kan

komme inn. For, sier Paulus, Gud har latt lyset skinne i våre hjerter.

Erkjennelsen av sprekkene og arrene etter nederlag og ufullkommenhet er bakgrunnen for den klare meldingen om at det ikke er seg selv han forkynner, men Jesus Kristus. Etter oppstandelsen er det arrene som overbeviser tvileren Thomas. Han får kjenne naglemerkene i hendene hans, og utbryter til slutt: Min Herre og min Gud!

Ved sine sår har Jesus knyttet sammen himmel og jord, menneske og Gud. Han døde for å reparere og gjøre helt igjen det som var sønderbrutt og ødelagt. Mørke vendes til lys, død til liv, smerte til legedom, fortvilelse til håp.

En kintsugi-bolle som er reparert, ja, gjenskapt, er bedre enn den var før den ble knust. Slik kan den gi håp til andre knuste krukker. Påskens fortelling er ikke ferdigfortalt. Du kan også bidra. Din stemme kan også høres. Ditt liv teller også med.

God påske!

Biskop Jan Otto Myrseth



Byggmester- og ingeniørfirma
ELDEVIK BYGG AS



SYSTEMHUS

www.eldevikbygg.no

Menighetsarbeidet i Saku

Skrevet av Magne Mølster

Undertegnede (Magne Mølster) har ledet menighetsarbeidet i Saku i 12 år. De første åtte årene var jeg offisielt kapellan (og NMS-misjonær), mens prosten var den formelle lederen. De siste fire årene har jeg båret sokneprest-tittelen. Nå fortsetter misjonstjenesten i Estland på nye felter for min del, men arbeidet i Saku består!

Allerede fra starten av har NMS vært klare på at de er med på menighetsplanting i Saku med mål om at arbeidet en dag skal bli selvgående og selvfinansiert. At undertegnede skal over i andre misjonsoppgaver i Estland har vært planlagt lenge. NMS fortsetter likevel å støtte arbeidet i Saku i hvert fall i tre år til: Kona Ave (Mølster) fortsetter som misjonær med barne- og familiarbeid og annet arbeid. NMS er dessuten med på å støtte den nye sokneprestens lønnsmidler i den samme treårsperioden, med mål om at menigheten skal klare lønnsmidlene til prest helt selv fra og med 2028.



Ariels familie.

Hvem er Ariel Süvari?

Ariel Süvari (47) hadde sine første gudstjenester i Saku i 2022. Våren 2023 ble han innsatt som kapellan i menigheten i en kvart stilling. Ariel er gift med Liina (48), og har tre barn: Simone (18), Kristofer (16) og Eliisabet (8). I tiden som kapellan har Ariel gått inn i arbeidet med gudstjenester, konfirmanter, styrearbeid osv. ved siden av Magne, og har også for eksempel ledet en bibellesningsgruppe i menigheten. Samtidig har han jobbet 75 prosent som sjelesørger på et omsorgssenter. Fra og med februar blir det motsatt: Han har 75 prosents stilling som prest og 25 prosents stilling som sjelesørger på omsorgssenteret.

– Jeg går med ydmykhet og ærefrykt inn i de nye oppgavene, sier den nyslåtte soknepresten. – Det at arbeidet i Saku bedehus, der tolv mennesker stiftet menighet i 2013, har blitt til en menighet med 265 medlemmer som har et av Øst-Europas mest unike kirkebygg – og at dette har skjedd i et land med så lunken tro som Estland – er et mirakel. Jeg håper at jeg er verdig til å fortsette dette arbeidet, sier Ariel Süvari.

Hva tenker Magne?

Mange har spurt undertegnede om hva jeg tenker om at jeg nå skal slutte som sokneprest i Saku. Det er også de som spør om jeg slutter frivillig, eller om jeg skal tilbake til Norge.

Det er blandede følelser, men akkurat nå er jeg mest lettet. Jeg har en veldig tøff arbeidsperiode bak meg, og har oftere enn før tenkt at det er utfordrende å kombinere sognepreststillingen med familielivet. Når menigheten vokser, vokser også arbeidsmengden – selv om mye av arbeidet gjøres av frivillige. Her hører det med til historien at vi har barn på 13, 9, 7 og 1,5 år. De trenger at jeg er mer til stede, ikke minst i helgene.

Jeg er glad for at Ariel skal overta. Han og familien hans har vært med i menighetslivet et par år allerede. Ariel har vist at han ønsker å videreføre arbeidet i samme ånd, selv om det sikkert blir noen endringer. Så jeg slutter ganske frivillig, og kommer til å være en frivillig ressurs for Ariel og menigheten framover. Som NMS-misjonær skal jeg videre inn et halvt år i Mustamäe menighet som vikar for sokneprest Tiina Klement, som skal ha permisjon. Det blir litt «tilbake til start», for nettopp i Mustamäe var jeg mye de par første tjenesteårene i Estland. Men også der har jo mye forandret seg, det er nytt bygg og nye folk.

For å spare arbeidsressurser og få en frisdag i måneden kommer Ariel i Saku og jeg i Mustamäe til å vikariere for hverandre av og til. Det passer jo bra at gudstjenestene starter klokka 11 i Saku og 15 i Mustamäe.

Jeg fortsetter som før som kontaktperson for norske menigheter som har spørsmål angående Estland.

Fra og med 1. september er planen at jeg (som NMS-misjonær og prest) skal gå inn i et nasjonalt prosjekt for å aktivisere unge voksne i den estiske lutherske kirka. De konkrete tiltak kommer jeg tilbake til, men det er bra jeg ikke skal gjøre dette alene! Det er også lansert ønske om at jeg skal undervise om «misjon i estisk kontekst» på det teologiske fakultetet i Tallinn.



Unge og eldre på Barkåker



Da Barkåker menighetshus hadde julemesse, var alle generasjoner representert. I Lillesalen hadde trosopplærer Piriant satt fram spill og bord der barna kunne boltre seg i formingsmateriell. Inger Marie og Nadja solgte kaffe og kaker. Pølsene var gratis til barna.

Gikk du inni Storsalen- satt barn, foreldre og besteforeldre rundt bordene , koste seg og kjøpte «årer», lodd som ble trukket nesten med en gang. Langs langveggen var det flotte gevinster som var gitt til basaren. Det var også et eget bord med gevinster for barna. Det var god stemning, og resultatet ble 25 tusen kroner til menighetshuset.

ABA



Bruk våre lokaler på Barkåker menighetshus

Priser:

Stor sal med kjøkken kr 2.000,-
Liten sal med kjøkken kr 800,-

Utleie kontakt Solfrid på sms:

402 00 425

eller styreleder på sms:

469 62 307

I samme båt

Orda i overskriften kan være en passende overskrift over festen på Barkåker Menighetshus 5. mars. Sem menighetsråd og de ansatte i sognet hadde gått sammen for å lage fest for de frivillige medarbeiderne. Ekstra stas var det at både Tønsbergs ordfører Frank Pedersen og kirkeverge Ruth Elisabeth Lien Myrvang var til stede.

Menighetsrådsleder, Else Marie Fevang Farnes, ønsket velkommen og gav ordet til kapellan Helge Haga. Han lot oss kjenne på opplevelsen av livet som det å være i båt. Vi opplever både stormfulle dager og dager med speilblank sjø.



Nicolaus Wedel Jarlsberg.

Koret «All Together» ble startet som et prosjekt i forbindelse med jubileet for Vear kirke for et par år siden. Til glede for mange, har de valgt å fortsette. Denne kvelden bidro de med to flotte avdelinger



All Together.

under ledelse av dirigent Margrete Aalbu og pianist Dag Frode Helgestad. Korets navn, som vel kan oversettes: «Alle sammen», går også rett inn i det vi opplevde som kveldens tema.

Etter en pause med servering av en smakfull kyllinggryte, kom vi til kveldens hoved-innslag ved Nicolaus Wedel Jarlsberg. Hans tema var: «Jarlsberg og kirkene.» Vi fikk linjene helt tilbake til Peder Griffenfelt som eier av godset. Han overtok en rekke dårlig vedlikeholdte kirker over hele Vestfold. Da den første Wedel overtok godset, ble det satt i gang vedlikeholdsarbeider, og i den forbindelse fikk grev Wedel satt opp skrytetavler i de aktuelle kirkene. Ofte ble tavlene hengt opp før selve restaureringen var i gang. En slik tavle kan vi se på nordveggen i Sem kirke.

Etter at familien Wedel overtok

Jarlsberg, ble kirkene etter hvert solgt til de lokale kommuner og menigheter. Sem kirke ble gitt som gave til menigheten i 1899, men med en klausul om at den ikke kan selges videre til andre. Nicolaus Wedel Jarlsberg ble takket med blomster for et interessant foredrag.

Festen ble avsluttet med kveldstanker ved sokneprest Tore Hummelvold og sang av koret. Soknepresten knyttet an til bildet av kirken som en båt, eller et skip. Vi lever i en urolig verden, det er mye som kan gjøre oss urolige. Da er det godt å tenke på det vi sang i kveldens salme som var på nynorsk: «Ottast ikkje, ver du tolen, Jesus sit med styrevolen» Vær ikke redd; Jesus sitter ved roret!

ØC



Fv. Kirkeverge, ordører, Wedel Jarlsberg og menighetsrådsleder.



Wedel Jarlsberg blir takket med blomster fra menighetsrådsleder.

Fastetid er tiden for kontraster

Ute fyller fuglene luften med sitt glade kvittering, kirsebærtrær og roser er i ferd med å våkne til liv, markene er kledd i grønt og asfalten er tørr. Inne forberedes vårens rengjøring og rydding; de tunge vinterskoene er blitt stilt bort i skapet og lette joggesko er tatt fram. Alt minner oss om at våren er på vei. Likevel, dagen etter, har snøen lagt seg som et hvitt teppe over landskapet, og minner oss om vinterens siste pust.

I kirken har vi feiret karnevalsgudstjeneste med 100 jublende barn og et barnegospelkor som synger om Jesus og lyset, så «taket letter». Bare tre dager senere kommer askeonsdag, med kveldsgudstjeneste og tegning av askekors. Nå er tiden kommet for stillhet, for ettertanke og forsakelse.

Karnevalstradisjonen går tilbake til 500-tallet. Ordet 'karneval' stammer fra det latinske «carne vale», som betyr «farvel til kjøtt», ettersom det var forbudt å spise kjøtt i fasten. Karneval er på mange måter «festen før fasten». Noen velger å markere fasten ved å avstå fra kjøtt, andre faster fra sukker og søte fristelser. Men



hvordan skal vi forholde oss til denne kontrasten når minstejenta i familien skal døpes i fastetiden, og vi må feire med en dåpsfest?

Hvordan kan vi leve i denne spenningen?

Fastetiden er likevel en verdifull tid for å minnes vår egen svakhet og ufullkommenhet. Kanskje kan vi bruke denne perioden

til å gi rom for Gud gjennom bønn, nestekjærlighet eller en enklere livsstil. Ikke fordi vi må fortjene Guds kjærlighet – for Gud elsker oss uten betingelser – men fordi det er i stillheten vi lettere kan høre Hans stemme.

La oss gå gjennom fastetiden med blikket rettet mot håpet: Våren kommer, og med den Påsken, med sitt frigjørende budskap. Lyset har seiret over mørket. Jesus har vunnet over døden, for evig og alltid.

«Fred etterlater jeg dere. Min fred gir jeg dere, ikke den fred som verden gir. La ikke hjertet bli grepet av angst og motløshet!» JOH 14,27.

*Erna Rodahl
Prest*



Elektro 1 Tønsberg AS
Semsbyveien 110 - 3170 Sem
Tlf. 33 33 40 60
Din elektriker på Sem

Gave til Menighetsbladet?

Bankkonto 1594 46 82756.

Gaven går uavkortet til trykking av Menighetsbladet.

Du kan også lese
Semstikka i digital utgave,
se:

www.kirken.no/sem

Berg fengsel,- under 2. verdenskrig og i dag

Berg fengsel som ligger mellom Hortensveien og Tomsbakken og Sem kirke, er det ikke alle som er kjent med. Dette er et lavsikkerhetsfengsel for de som kommer fra soning i høysikkerhetsfengsel. Her sitter 48 menn og soner sin dom, gjennomsnittlig 13 - 14 måneder før de slipper ut igjen i samfunnet.

Fra 1723 - 1942 lå den under Jarlsberg Hovedgård, men het da Greveberg. Det er funnet steinøkser datert helt tilbake til 1800 - 1000 f. Kr. på området. Det er registrert 37 gravhauger fra Folkevandrings-tiden og Vikingtiden. I 1919 ble 12 gravhauger gravet ut, og i 1950 ble det funnet mange større interessante ting og redskaper.

I dag er det tilsynelatende en rolig og velutviklet soningsanstalt, men det som mange kjenner til er at det var veldig mye fælt og vondt som foregikk innenfor fengselsportene her under 2. verdenskrig, fra 1942 - 1945. Da satt det på det meste nærmere 600 fanger her, - i årene 1943 - 44, men gjennomsnittlig satt rundt 300 fanger her under krigsårene.

Redaksjonen har lenge hatt lyst til å kunne få et mer innblikk i



Gårdsbestyrer og styreleder Nils Oskar Næss



Eplemostproduksjon på Berg.

hvordan Berg drives i dag og også få høre mer om hva som foregikk her under krigen. Vi ringte og fikk en avtale med gårdsbestyrer og styreleder for Interessegruppa for Berg interneringsleir, som ble etablert i 2007, - Nils Oskar Næss. Han ble ansatt her i 2012 og tar vennlig imot oss og tar oss rundt på området og forteller og viser oss veldig mye interessant og sterkt.

I dag er det Kriminalomsorgen Region Sør, Berg avdeling som administrerer dagliglivet her. Her kan fangene jobbe i fjøset, som ble satt opp i 2014, det er 5 - 10

kuer og mellom 26 - 75 søyer her. Blomster- og grønnsaksproduksjon, med inntekter på drøye 300.000 kr/år. Det er frukt- og eplemostproduksjon også, med nydelig eplemost som vi får smake, - Prison made står det på flaskene. Mye selges også fra Berg boden, som står nesten oppe på Hortensveien,- hvor man kan vippse beløpet. - Det er lite svinn, de fleste er ærlige har vi erfart, sier Næss. Lørdag i uke 42 hvert år er det Høstmarkedsdag, og da er det også mulighet til omvisning rundt på området.

Berg fengsel har hatt forskjellige navn etter krigen; Fra 1966 - 75 het det Berg Ungdomsfengsel, og fra 1975 - 2001 het det Berg Kretsfengsel, fra 2001 - 2009 Berg fengsel, og fra 2009 har det hett Søndre Vestfold Berg fengsel.

Quislings hønsegård

Første gang allmenheten fikk høre om Berg interneringsleir, var våren 1942. Det var Vidkun Quisling selv som lanserte den i en tale på nazistenes Borre-stevne





i pinsen. Jøssingene (dvs. norske patrioter) kunne på så mange vis erte nazistene. Enten det gjaldt binders, nisseluer eller røde sokker, reagerte nazistene like voldsomt. 17. mai 1942 brukte jøssingene hønseringer i nasjonale farger. Dette ga «føreren» foranledning til et voldsomt utfall mot hønsementaliteten blant motstanderne. «Jeg har tatt konsekvensen av dette», sa Quisling i sin tale, «og opprettet en hønsegård for dem her på Berg ved Tønsberg». «Quislings hønsegård» er uten sidestykke i Norges okupasjonshistorie, da den var den eneste fangeleiren under norsk administrasjon, underlagt det nazifiserte norske politidepartement, står det i heftet fra Interessegruppen for Berg interneringsleir.

For den historieinteresserte leser er det viktig å få vite litt av hva som foregikk her under krigsårene 1942 - 45, som er det som er uhyggelig og vondt. Det kan skrives en veldig lang artikkel om bare disse årene her på Berg, og vi må begrense hva som vi kan få frem her, men det er svært sterke opplevelser og inntrykk u.t. får når Nils Oskar Næss tar med meg rundt.

Her ved hovedporten står Bergmonumentet, som ble avduket i 2012, nøyaktig 70 år etter at de første jødene kom til Berg interneringsleir. Her står også en stor stein

som ble gravet frem fra skogsområdet rundt Berg, av fanger med bare nevene. Her står det 1942, og på baksiden er det blitt skrappt inn noen initialer. Meget sterkt å se.

Videre blir jeg tatt med til den store røde brakka, som også er synlig fra Hortensveien, det er Kjøkkenbrakka som ble ferdig bygget i 1943. Året før var det lite mat å få, så når kjøkkenbrakka kom ble det noe bedre og større porsjoner mat, noe som gjorde at helsetilstanden bedret seg og skjærbuk, dysenteri og byller forsvant. Men det ble ikke slutt på sult og terror. Ritualet med straffeeksesis, fratakelse av middagsmat og kjellerarrest ble fulgt.

De som kom ned i kjelleren opplevde mye vondt i straffe- og mørkecellene. Her var det både slag og andre avstraffelser, utført av norske, gjerne unge gutter som ved politiskolen hadde lært det de trengte for å fylle sin rolle på Berg.

Dette står også i heftet «Fakta om Berg. Quislings hønsegård», skrevet av Interessegruppen for Berg interneringsleir. Inntrykket er sterkt når jeg blir vist cellene i kjelleren, hvor mange fanger ofte ble stuert sammen i iskaldt mørkt rom. I en av cellene er det TV som viser film fra krigsårene her på Berg, og bilder og annet materiale henger rundt på veggene som viser hvem som var fangevoktere og



stod for straff og tortur, og hvordan fangene hadde det.

NS-myndighetene hadde allerede høsten 1941 begynt å planlegge en konsentrasjonsleir på Berg. Justisminister Sverre Risnæs og sjefen for Politidepartementet Jonas Lie var to av NS-myndighetene som ivret etter å bygge denne på gården Søndre Berg under Jarlsberg hovedgård. 1. juli 1942 ble den ferdig. Den var tiltenkt å kunne ta imot 3000 fanger, men den ble aldri ferdigbygget til å ta imot så mange. Det største fangetall hadde leiren den siste krigsvinteren, da var belegget mellom 500 - 600.

Det ble ikke jøssingene som kom først. Jødene var de første som fikk den tvilsomme fornøyelse å ta bopel på Berg. 26. oktober 1942 kom det 60, og i de følgende dager ca 310 til. Da var det reist tre brakker, men det var også det hele. Ikke en ovn, ikke en køye, langt mindre sengeklær, ikke et blikkfat eller en matbakke, ikke kjøkken, ikke vann, ikke avtrede, ikke en taburett eller et bord. Kort og godt tre tomme brakker.

Redselsnatten

26. november 1942; Lasteskipet Donau fraktet den natten ut 227 fanger som ble sendt rett til utslettelse i Auschwitz. 772 jøder ble deportert ut av Norge under den annen verdenskrig. Disse kom fra hele Norge, og 227 av dem ble sendt via Berg. 34 av dem overlevde oppholdet i leirene, 7 av disse hadde vært på Berg. 32 jøder fra Vestfold ble deportert ut av landet, bare to kom tilbake.

Det står skrevet mye og i detaljer i heftet fra Interessegruppen for Berg interneringsleir, så denne artikkelen kunne vært mye lengre, men alle grusomhetene som NS-myndighetene, med ofte svært så brutale norske nazister i spissen, utførte mot både jøder og jøssinger, er ganske kjent for de fleste av den voksne befolkningen. Men det er viktig at det ikke blir glemt det som også skjedde i vårt nærområde her i Tønsberg.

Formidleren Ulla Nachtstern, som jobber ved Vestfold museene, hadde sin morfar, Moritz Nachtstern der. Han var en av de deporterte jødene som overlevde krigen. Vestfoldarkivet tilbyr foredrag og omvisning på Berg fengsel. En særlig målgruppe er 9. og 10. trinn på ungdomsskolen. Mer enn 16.000 skoleelever har vært på omvisning på Berg. Dette er et gratistilbud, men også voksne er velkommen etter avtale. Ulla Nachtstern fikk i 2016 Nøtterøy kommunes kulturpris for formidling.

Tormod Borgen Rogne



Påsketradisjoner i Ukraina

Familien Korzh/Duleba bor i Nordre Bruserød vei på Barkåker. Familien består av ekteparet Nadiia og Andrii Duleba og deres to barn, samt Nadiias mor og søster; henholdsvis Oleksandra Korzh og Nataliia Korzh.



De åpner gjestfritt hjemmet sitt for meg en lørdag i februar. Det er dekket bord med alle slags retter som vanligvis blir servert under påskehøytiden i Ukraina. Jeg får ta del i måltidet og får innblikk i hvordan deres påskefeiring arter seg.

Ukrainsk påske er som hos oss en sammenblanding av kristne forskrifter og hedensk overtro.

Den siste uken før påske skal det vaskes og bakes og stelles i stand til påskebordet som serveres 1. påskedag. Påskeuken er en vanlig arbeidsuke for ukrainere selv om de markerer hendelsene i den stille uke slik vi er vant til her i Norge.

Sentralt står påskekaken; et litt søtlig høyt gjærbrød som er tilsatt rikelig med eggeplommer for å få en dyp gulfarge. Dette står som et symbol på solen. Den kles på toppen med et sukker- og gelatinlokk.

I gammel tid måtte ingen andre enn husmoren oppholde seg i nærheten av komfyren, ikke lufte i



kjøkkenet eller smelle med dører. Dette kunne påvirke heveprosessen negativt.

Det ble sett på som et godt tegn dersom påskekaken hevet seg høyt og fint, noe som betydde lykke og velstand for hele familien.

Som hos oss er også påskeegget et velkjent symbol. Malte og fargede egg symboliserer liv, sol og oppstandelse. Kunsten å lage påskeegg og pysankas er velutviklet i Ukraina. *(pysankas er vakre kunstferdige malte egg der det brukes en voksblanding og eget verktøy for å skape små egg-kunstverk)*

Påskeaften fylles en kurv med påskekaken, kokte egg, kokt kjøtt, hjemmelaget pølse, salt, pepperrot



og cottage cheese. Et vokslys settes også i kurven.

Ca. kl. 22.00 går familien med kurven til midnattsmesse i kirken. Like før midnatt går man ut og rundt kirkebygget i prosesjon med kors, lys og bannere. Etter prosesjonen stiller presten seg på terskelen til kirken med ordene: «Kristus er oppstanden» Menigheten svarer: «Han er i sannhet oppstanden»

Messen fortsetter innendørs frem til ca kl 04.00. Nå skal matkurv og menighet velsignes av presten. Dette kan ta flere timer dersom det er mange til stede i messen.

Første påskedag setter man seg til bords og spiser av påskebrødet, kjøtt, pølse, potetmos, egg og diverse salater. En tradisjonslek er når man to og to «knocker» kokte egg mot hverandre. Vinneren er den som ikke har fått knekk i eggeskallet.

Jeg er heldig og takknemlig som får lære og bli kjent med menneskene i vårt nærmiljø som bringer med seg tradisjoner og kultur fra sitt hjemland og lar alle oss ande få ta del i det.

Tusen takk til familien Korzh/Duleba.

Karina Hansen

«Vær sterk, min sjel, i denne tid, når du har tungt å bære»

Norsk salmebok nr. 478:

Jeg har valgt denne salmen fordi jeg synes både teksten og melodien er så fin.

Første gang jeg var med å synge den, var i Vear kirke. Den traff meg! I teksten ligger både håp og styrke.



Jeg synes spesielt strofen « Hos den som taper i sin strid, er Herren skjult til stede», er godt skrevet.

Det er blitt meg fortalt at salmeforfatteren selv har vært gjennom prøvelser. Svein Ellingsen mistet sitt barn i en trafikkulykke. Det er nok en av grunnene til at salmen treffer oss på dypet.

*«Vær sterk, min sjel, i denne tid
når du har tungt å bære.
Hold ut i prøvens stund og lid
de døgn du går i lære.
En dag til slutt blir mørket brutt
av lyset fra Guds fremtid.*

*Gi håpet rom i denne tid,
hvor langt du enn er nede.
Hos dem som taper i sin strid
er Herren skjult til stede.
Ved Kristi verk skal du bli sterk
og hvile i Guds fremtid.*

*Se, mørket blir din modningstid!
Hold ut til natten vender!
Se bort fra angst og indre splid,
du er i gode hender!
Se, du er fri og lever i
Guds løfterike fremtid.»*

Jeg utfordrer Agnethe Kløve til å skrive Min salme i sommernummeret.

 **BRØDR.
FREBERG AS**

Totalleverandør av vanningsystemer til:

PARK, IDRETTSANLEGG, HAGE OG ANLEGG

Tlf. 33 30 86 60, 91 39 21 11

E-post: post@freberg.no

Hortensveien 131, 3157 Barkåker

www.freberg.no



Aud Johanne Nilsen	21.01.2025 Sem kirke
Gunnar Hermod Sørensen	17.01.2025 Solvang gravkapell
Tor Bergersen 1	7.01.2025 Sem kirke
Erik Odin Tveitan	16.01.2025 Sem kirke
Kjell Breimyr	10.01.2025 Mariakapellet
Tor Geir Andersen	20.12.2024 Sem kirke
Elisabeth Boijort Johansen	17.12.2024 Sem kirkegård
Tore Aas	13.12.2024 Sem kirke
Mildred Kasbo	10.12.2024 Mariakapellet
Irene Elisabeth Fejer	06.12.2024 Sem kirke
Signe Svang-Rasmussen	29.11.2024 Sem kirke
Bjørn Midtsund 2	9.11.2024 Sem kirke
Arne Kristian Kihle	28.11.2024 Sem kirke
Aase Fevang	14.11.2024 Sem kirke
Liv Eriksen 08.	11.2024 Sem kirke
Tormod Thorvaldsen	07.11.2024 Sem kirke

SEIERENS VEI

Hellige Jesus,
himmelens konge
syndfri og ren
gikk du lidelsens vei.
I fullkommen kjærlighet
favnet du livet
og åpnet i smerte
Guds nåde for meg.

Hellige Jesus,
himmelens konge,
ydmyk og sterk
gikk du seierens vei.
Med utstrakte armer
favnet du verden
og åpnet i nåde
Guds rike for meg.

MR



KIWI mini
pris

BARKÅKER

Skadet bil?

Besøk oss i vår moderne
oppretteravdeling

Sjekk Punkt
BEILVERSTED

GJØLBERGBIL

Smiløkka 3, 3173 Vear
33 36 51 64

FÆRDER
BEGRAVELSESBYRÅ

Det lille byrået, med det store

Konfirmanter 2025

Sem kirke lørdag 3. mai 2025

Kl 10.30, EVT kl 11.00,

Evelina Rønning

Maren Syverstad Flaaten

Sarah Korneliussen Dyre-Hansen

Anette Feste

Live Marie Rødbøl Tau

Magnus Hatlo Borch

Simon Alexander Utheim

Kl 12.30

Adrian Paulsen

Tobias Fleines Gjertsen

Noah Kristoffer Olsen

Sara Knapstad Dehli

Nichlas Ellefsen

Josefine Haldorsen Sømme

Signe Kvam-Andersen

Vetle Visnes



Sem kirke søndag 4. mai 2023

Kl 10.30

Lars Kristian Bøe-Gauslaa

Helene Günther Lillevik

Hedda Smidsrød

Edward Halvorsen Hammer

Mikkel Hatlo

Ella Aas Fanebust

Kl 12.30

Natalie Ree

Sebastian Hjortenborg Udem

Marcus Bergar Kroman

Nicolas Kristian Hynne-Eilertsen

Conrad Jansen

Maximilian Skøgen

Vear kirke søndag 11. mai 2023

Kl 10.30

Emma Søby Dalen

Helle Thorød Andersen

Amalie Brennseter Smidsrød

Kl 12.30

Petronella Alberte Walhod

Leonora Kjær Almås

Amalie Wenger Brekke

Victoria Wenger Brekke

Vegard Holm Vikeså

Ingrid Kaiser-Bøhn

Menighetsbladet trenger ny kasserer etter Håkon Semb. Arbeidet består i å sende ut regninger over nyttår til våre annonsører, m.m. Kan du hjelpe oss?

Ring Else Marie Farnes, tlf.951 60 804

**BRILLER
LINSER
SOLBRILLER**

SEM Optikk

Andebuveien 3, 3170 SEM

- Synstest
- Linsekontroll
- Batteriskift

☎ 33 33 03 03

www.semoptikk.no



Velkommen til oss.

Hilsen Ranveig, Elin og Monica

Utleie for arrangemententer

(Barnedåp, konfirmasjon, selskap, m.m.)

- Barkåker menighetshus
Storsalen: kr 1.500,-,
Lillesalen: kr 750,-
Tlf. 40 20 04 25
- Sem menighetshus
Storsalen: kr 1.000,-,
Lillesalen: kr 600,-
Tlf. 412 91 003
(Sigve Færevåg)
sem.menighetshus @gmail.com.



SORG

En verdig begravelse fjerner ikke sorgen, men gjør den enklere å bære.



24t: 33 38 12 00

Klemmetsby-Firing
begravelsesbyrå (Tønsberg)

H. Wilhelmsens allé 3-5, 3116 Tønsberg

Nøtterøy & Tjøme
begravelsesbyrå 33 38 47 00

Stokke begravelsesbyrå 33 33 67 57

Re begravelsesbyrå 33 06 22 90

www.klemmetsby-firing.no

SEMSBYEN
- Velkommen til en hyggelig handel



Trenger du et løft til hagen din?

Fra solide blomsterkasser til praktiske varmkompostkasser og søppelkassestativ - vi har alt du trenger for en fantastisk hageopplevelse! Robuste, skreddersydde løsninger som løfter utemiljøet til nye høyder. Kontakt oss i dag og gjør hagen din til et hyggelig fristed!



Vi tilbyr også:

- Gardinsøm
- Catering
- Makulering
- Service oppdrag
- Flytting
- Ren dunk
- Buttons



sm:)økka.

Telefon: 33 36 27 60 - E-post: post@smilokka.no
www.smilokka.no



**OLSEN
NAUEN**

KLOKKESTØPERI • 1844

NORGES ENESTE KLOKKESTØPERI

Støpte gravskilt
Skipsklokker og gaveklokker
Utleie av selskapslokale inntil 80 personer
www.klokkestoperi.no

Gudstjenester vår/sommer 2025

23. mars

Maria budskapsdag.
Sem kirke kl. 11.00.
Gudstjeneste med dåp/ nattverd

30. mars

3. søndag i fastetiden.
Vear kirke kl. 11.00. Gudstjeneste
med dåp/nattverd.

6. april

4. søndag i fastetiden.
Sem kirke kl. 11.00.
Gudstjeneste med dåp/nattverd.

13. april

Palmesøndag.
Vear kirke kl. 11.00.
Familiegudstjeneste med dåp/natt-
verd.

17. april

Skjærtorsdag.
Vear kirke kl. 19.00.
Kveldsgudstjeneste med nattverd.

18. april

Langfredag
Sem kirke kl. 11.00
Pasjonsgudstjeneste.

20. april

Påskedag
Sem kirke kl. 11.00.
Høytidsgudstjeneste med dåp/natt-
verd.

21. april

2. påskedag.
Barkåker menighetshus
kl. 11.00. Gudstjeneste med dåp/
nattverd.

27. april

2. søndag i påsketiden.
Vear kirke kl. 11.00.
Gudstjeneste med dåp/ nattverd.

3. mai

Lørdag.
Sem kirke kl. 10.30 og 12.30.
Konfirmasjonsgudstjenester.

4. mai

3. søndag i påsketiden.
Sem kirke kl. 10.30 og 12.30.
Konfirmasjonsgudstjenester.

11. mai

4. søndag i påsketiden.
Vear kirke kl. 10.30 og 12.30. Kon-
firmasjonsgudstjenester.

25. mai

6. søndag i påsketiden.
Sem kirke kl. 11.00.
Gudstjeneste med dåp/nattverd.

1. juni

Vear kirke kl. 11.00
Høymesse

8. juni

Sem kirke kl. 11.00
Høymesse

15. juni

Vear kirke kl.11.00
Friluftsgudstjeneste

22. juni

Sem kirke kl. 11.00
Gudstjeneste

29. juni

Eik kirke kl. 11.00
Gudstjeneste

6. juli

Sem kirke kl. 11:00
Høymesse

13. juli

Slagen kirke kl.11.00
Høymesse

20. juli

Sem kirke kl. 11:00
Høymesse

27. juli

Slagen kirke kl. 11.00
Høymesse

3. august

Sem kirke kl. 11.00
Høymesse

10. august

Slagen kirke kl. 11.00
Høymesse

17. august

Sem kirke kl. 11.00
Høymesse

24. august

Ved Oseberghaugen kl. 11.00
Friluftsgudstjeneste

NB!

Endringer kan forekomme!

NAVNBYTTE

Hittil har vi hett Sem sogn. Det er ønskelig med et navnbytte. Hva skal sognet hete?

- Sem og Vear sogn
- Sem, Barkåker og Vear sogn
- Jarlsberg sogn

Skriv ditt forslag til [elsemarie.farnes @gmail.com](mailto:elsemarie.farnes@gmail.com)